



お客様各位

Kính gửi Quý khách hàng

Dear Valued Clients

平素より弊社サービスをご利用いただき、厚く御礼申し上げます。

Cảm ơn Quý khách hàng đã tin tưởng và sử dụng dịch vụ của AIC.

Thank you very much for your continued trust and support in AIC's services.

2025 年 6 月 17 日、国会は付加価値税（VAT）の減税に関する決議第 204/2025/QH15 を可決しました。本決議は 2025 年 7 月 1 日から 2026 年 12 月 31 日まで有効となります。

Ngày 17 tháng 6 năm 2025, Quốc hội đã thông qua Nghị quyết số 204/2025/QH15 về việc giảm thuế giá trị gia tăng và nghị quyết này sẽ có hiệu lực từ ngày 01/7/2025 đến hết ngày 31/12/2026.

On June 17, 2025, the National Assembly passed Resolution No. 204/2025/QH15 on value-added tax (VAT) reduction, effective from July 1, 2025 to December 31, 2026.

主な内容は以下のとおりです。

Dưới đây là các nội dung chính theo Nghị quyết này:

Below are the key points of the resolution:

1. 付加価値税（VAT）の減税内容 / *Mức giảm thuế VAT / VAT Reduction Rate*

税率 10%から 8%へ引き下げ

Giảm thuế suất thuế GTGT từ 10% xuống còn 8%

Reduction of VAT rate from 10% to 8%.

2. 減税の対象 / *Đối tượng được giảm / Scope of Application*

付加価値税法第 48/2024/QH15 第 9 条第 3 項に基づき、標準税率 10%が適用されている商品およびサービスが対象となりますが、以下の商品およびサービスは除外されます。

Áp dụng đối với hàng hóa, dịch vụ đang chịu thuế suất GTGT 10% theo khoản 3 Điều 9 của Luật Thuế GTGT số 48/2024/QH15, ngoại trừ các nhóm hàng hóa, dịch vụ sau:

Applies to goods and services currently subject to the standard 10% VAT, excluding the following:

- 通信/*Viễn thông / Telecommunication services*
- 金融、銀行、証券、保険/*Hoạt động tài chính, ngân hàng, chứng khoán, bảo hiểm / Financial, banking, securities, and insurance services*
- 不動産事業/*Kinh doanh bất động sản / Real estate business*
- 金属製品、石炭以外の鉱産物/*Sản phẩm kim loại và khai khoáng (trừ than)/ Metal and mineral products (excluding coal)*
- 特別消費税の対象となる商品およびサービス（ガソリンを除く）/*Sản phẩm hàng hóa và dịch vụ chịu thuế tiêu thụ đặc biệt (trừ xăng) / Goods and services subject to special consumption tax (excluding gasoline)*

HA NOI HEAD OFFICE

8F, Vinafor Building, 127 Lo Duc,
Hai Ba Trung, Hanoi
Tel: +(84)24 – 39 765 761
Fax: +(84)24 – 39 765 762

YOKOHAMA BRANCH

12F, Yokohama Blue-Avenue,
4-4-2 Minatomirai, Nishi-Ku,
Yokohama-Shi, Kanagawa-
Ken, Japan

DANANG OFFICE

Zone G, 5F, Danang Software Park,
02 Quang Trung, Hai Chau Dist.,
Danang
Tel: +(84)236 – 3 898 325
Fax: +(84)236 – 3 898 326

HO CHI MINH OFFICE

7F, No. 7 Ly Tu Trong, Ben Nghe
ward, Dist. 1, Ho Chi Minh city
Tel: +(84)28 - 71 088 468



3. 適用期間/ Thời gian áp dụng / Application Period

2025 年 7 月 1 日～2026 年 12 月 31 日

Từ ngày 01/7/2025 đến hết ngày 31/12/2026

From July 1, 2025 to December 31, 2026

本決議は、現行の減税措置期間が延長されたものであるため、減税の対象および適用税率については、基本的に前回と変更はありません。

Như vậy, đối tượng hàng hóa dịch vụ được giảm thuế và mức thuế suất áp dụng lần này về cơ bản không thay đổi so với kỳ trước.

Thus, the taxable items and tax rates under this VAT reduction are basically unchanged from the previous period.

今後、新たな法令が公布されましたら、またお知らせ致します。

Chúng tôi xin được thông báo tới Quý khách hàng những thông tin mới cập nhật ở các bản tin sau.

We would like to inform our valued customers of the latest updates in the following next news letter.

お問い合わせ

詳細は以下の Email アドレスまでお問い合わせ下さい。

AIC VIETNAM CO., LTD

E- mail: infor@aic-vietnam.com

Tel: 84-024-39765761

Thông tin liên hệ

Để biết thêm thông tin chi tiết xin quý vị liên hệ với công ty chúng tôi tại địa chỉ:

AIC VIETNAM CO., LTD

E- mail: infor@aic-vietnam.com

Tel: 84-024-39765761

HA NOI HEAD OFFICE

8F, Vinafor Building, 127 Lo Duc,
Hai Ba Trung, Hanoi
Tel: +(84)24 – 39 765 761
Fax: +(84)24 – 39 765 762

YOKOHAMA BRANCH

12F, Yokohama Blue-Avenue,
4-4-2 Minatomirai, Nishi-Ku,
Yokohama-Shi, Kanagawa-
Ken, Japan

DANANG OFFICE

Zone G, 5F, Danang Software Park,
02 Quang Trung, Hai Chau Dist.,
Danang
Tel: +(84)236 – 3 898 325
Fax: +(84)236 – 3 898 326

HO CHI MINH OFFICE

7F, No. 7 Ly Tu Trong, Ben Nghe
ward, Dist. 1, Ho Chi Minh city
Tel: +(84)28 - 71 088 468